

¹To the chief Musician, A Psalm of David. Hold not thy peace, O God of my praise; ²For the mouth of the wicked and the mouth of the deceitful are opened against me: they have spoken against me with a lying tongue. ³They compassed me about also with words of hatred; and fought against me without a cause. ⁴For my love they are my adversaries: but I give myself unto prayer. ⁵And they have rewarded me evil for good, and hatred for my love. ⁶Set thou a wicked man over him: and let Satan stand at his right hand. ⁷When he shall be judged, let him be condemned: and let his prayer become sin. ⁸Let his days be few; and let another take his office. ⁹Let his children be fatherless, and his wife a widow. ¹⁰Let his children be continually vagabonds, and beg: let them seek their bread also out of their desolate places. ¹¹Let the extortioner catch all that he hath; and let the strangers spoil his labour. ¹²Let there be none to extend mercy unto him: neither let there be any to favour his fatherless children. ¹³Let his posterity be cut off; and in the generation following let their name be blotted out. ¹⁴Let the iniquity of his fathers be remembered with the LORD; and let not the sin of his mother be blotted out. ¹⁵Let them be before the LORD continually, that he may cut off the memory of them from the earth. ¹⁶Because that he remembered not to shew mercy, but persecuted the poor and needy man, that he might even slay the broken in heart. ¹⁷As he loved cursing, so let it come unto him: as he delighted not in blessing,

¹Ein Psalm Davids, vorzusingen. Gott, mein Ruhm, schweige nicht! ²Denn sie haben ihr gottloses und falsches Maul gegen mich aufgetan und reden wider mich mit falscher Zunge; ³und sie reden giftig wider mich allenthalben und streiten wider mich ohne Ursache. ⁴Dafür, daß ich sie liebe, sind sie wider mich; ich aber bete. ⁵Sie beweisen mir Böses um Gutes und Haß um Liebe. ⁶Setze Gottlose über ihn; und der Satan müsse stehen zu seiner Rechten. ⁷Wenn er gerichtet wird, müsse er verdammt ausgehen, und sein Gebet müsse Sünde sein. ⁸Seiner Tage müssen wenige werden, und sein Amt müsse ein anderer empfangen. ⁹Seine Kinder müssen Waisen werden und sein Weib eine Witwe. ¹⁰Seine Kinder müssen in der Irre gehen und betteln und suchen, als die verdorben sind. ¹¹Es müsse der Wucherer aussaugen alles, was er hat; und Fremde müssen seine Güter rauben. ¹²Und niemand müsse ihm Gutes tun, und niemand erbarme sich seiner Waisen. ¹³Seine Nachkommen müssen ausgerottet werden; ihr Name werde im andern Glied vertilgt. ¹⁴Seiner Väter Missetat müsse gedacht werden vor dem HERRN, und seiner Mutter Sünde müsse nicht ausgetilgt werden. ¹⁵Der HERR müsse sie nimmer aus den Augen lassen, und ihr Gedächtnis müsse ausgerottet werden auf Erden, ¹⁶darum daß er so gar keine Barmherzigkeit hatte, sondern verfolgte den Elenden und Armen und Betrübten, daß er ihn tötete. ¹⁷Und er wollte den Fluch haben, der wird ihm auch kommen; er wollte den Segen nicht, so wird er auch

so let it be far from him.¹⁸ As he clothed himself with cursing like as with his garment, so let it come into his bowels like water, and like oil into his bones.¹⁹ Let it be unto him as the garment which covereth him, and for a girdle wherewith he is girded continually.²⁰ Let this be the reward of mine adversaries from the LORD, and of them that speak evil against my soul.²¹ But do thou for me, O GOD the Lord, for thy name's sake: because thy mercy is good, deliver thou me.²² For I am poor and needy, and my heart is wounded within me.²³ I am gone like the shadow when it declineth: I am tossed up and down as the locust.²⁴ My knees are weak through fasting; and my flesh faileth of fatness.²⁵ I became also a reproach unto them: when they looked upon me they shaked their heads.²⁶ Help me, O LORD my God: O save me according to thy mercy:²⁷ That they may know that this is thy hand; that thou, LORD, hast done it.²⁸ Let them curse, but bless thou: when they arise, let them be ashamed; but let thy servant rejoice.²⁹ Let mine adversaries be clothed with shame, and let them cover themselves with their own confusion, as with a mantle.³⁰ I will greatly praise the LORD with my mouth; yea, I will praise him among the multitude.³¹ For he shall stand at the right hand of the poor, to save him from those that condemn his soul.

ferne von ihm bleiben.¹⁸ Er zog an den Fluch wie sein Hemd; der ist in sein Inwendiges gegangen wie Wasser, und wie Öl in seine Gebeine;¹⁹ So werde er ihm wie ein Kleid, das er anhabe, und wie ein Gürtel, mit dem er allewege sich gürte.²⁰ So geschehe denen vom HERRN, die mir zuwider sind und reden Böses wider meine Seele.²¹ Aber du, HERR HERR, sei du mit mir um deines Namens willen; denn deine Gnade ist mein Trost: errette mich!²² Denn ich bin arm und elend; mein Herz ist zerschlagen in mir.²³ Ich fahre dahin wie ein Schatten, der vertrieben wird, und werde verjagt wie die Heuschrecken.²⁴ Meine Kniee sind schwach von Fasten, und mein Fleisch ist mager und hat kein Fett.²⁵ Und ich muß ihr Spott sein; wenn sie mich sehen, schütteln sie ihren Kopf.²⁶ Stehe mir bei, HERR, mein Gott! hilf mir nach deiner Gnade,²⁷ daß sie innwerden, daß dies sei deine Hand, daß du, HERR, solches tust.²⁸ Fluchen sie, so segne du. Setzen sie sich wider mich, so sollen sie zu Schanden werden; aber dein Knecht müsse sich freuen.²⁹ Meine Widersacher müssen mit Schmach angezogen werden und mit ihrer Schande bekleidet werden wie ein Rock.³⁰ Ich will dem HERRN sehr danken mit meinem Munde und ihn rühmen unter vielen.³¹ Denn er steht dem Armen zur Rechten, daß er ihm helfe von denen, die sein Leben verurteilen.